

Correos.—ENTRADAS.

De Palma los martes por la mañana en el vapor «Menorca.»  
De Barcelona y Alendia los jueves por la tarde en el vapor «Puerto-Mahon.»  
De Ciudadela diariamente a las 11 de la mañana el coche-correo.

Correos.—SALIDAS.

Para Palma los miércoles a las 5 de la tarde en el vapor «Menorca.»  
Para Barcelona con escala en Alendia los domingos a las 8 de la mañana en el vapor «Puerto-Mahon.»  
Para Ciudadela diariamente a las 2 de la tarde el coche-correo.

# EL BIEN PUBLICO.

Redaccion y Administracion, Calle del Bastion núm. 39.

Precio de suscripcion, 6 reales vn. al mes en toda la Isla.

## SUSCRICION

para honrar la memoria del esclarecido mahonés

**D. BENITO ANDREU.**

	Rs. vn.
Suma anterior. . . . .	3.936 00
Don Francisco Ponsetí y Gomila. . . . .	10 00
» Bernardino J. Ponsetí . . . . .	10 00
» A. P. M. . . . .	10 00
	<hr/>
	3 966 00

Continúa abierta la suscripcion.

EL REVERENDO

**SR. DON BENITO ANDREU**

COMENDADOR DE CARLOS III

por

**D. BERNARDINO JOSÉ PONSETÍ.**

En todos tiempos ha sido costumbre enaltecer a los hombres que sobre los demás descuellan por su talento, por su ciencia, por su valor, por su abnegacion, por su misticismo y por las virtudes cívicas que adornan a la humanidad.

Para testimoniario no es necesario hojear las páginas más ó menos antiguas, más ó menos modernas, más ó menos empolvadas, más ó menos tersas de la historia del mundo. Es esto un axioma que, por su notable evidencia, nadie ignora y que con poco esfuerzo podré demostrar á los habituales lectores de «El Bien Público», con cuya benignidad confío, parte de los cuales pululaba esta mañana en el suntuoso salon de las Casas Consistoriales, reedificadas durante el reinado de D. Carlos IV, unos noventa y tres años hace.

El Egipto con sus pirámides, cuyos atrevidos remates parecen querer agujerear la region eterea: Grecia con sus capiteles, cornisas y arquivadas, con sus molduras, sus grecas y liras que constituyen el tipo de las artes antiguas: Italia con sus mármoles y estatuaria, convidando al buril de Miguel Angel y Antonio Canova: Francia con sus columnas y obeliscos: Inglaterra con sus armadas colosales y España con sus monasterios de la edad media, en cuyas construcciones ha dejado profunda huella la mano del hombre: todo demuestra de una manera muda pero elocuente, que en la imaginacion de los pueblos ha germinado siempre la idea de conmemorar por medio de un signo exterior é indeleble, el recuerdo de sus hijos mas predilectos en la pluma, en la religion, en las artes y ciencias, en el mar y en la guerra.

Así es que en Alemania se levanta uno tras otro monumento para perpetuar á Guttemberg, que con su invencion nunca bastante ponderada, facilitó el desarrollo intelectual del hombre: en Italia conmemoran tambien á aquel pobre monje llamado Guy d'Arezzo, que descubriendo la solfa, preparó el estudio de la melodía: en Francia honran á Oliverio Basselin, inventor del primer órgano que en la catedral de Milan acompaña las sacras salmodias: en Pézaro se han levantado estatuas á su cisne ó sea Joaquin Rossini, que eclipsando á los maestros del siglo XVIII, á cuyo frente estaba Mozart, funda la moderna escuela de canto: en Catania se ha hecho lo propio respecto á Donizetti, el músico que mas ha escrito y que mas desgraciado fué en la carrera de la vida por sus pasiones sensibles: Nápoles, esa sultana que desde el trono en que está sentada, baña

sus piés en el mar, llora á Juan Paccini ó sea el jefe de los instrumentistas; y si en Italia, donde existe tanta profusion de músicos y compositores, por lo mismo que parece haber nacido en ella el génio del arte, se tributa tanto homenaje á los sostenedores de la filarmonía: que mucho, que en este rincón del archipiélago Balear, que desde 1803 á 1881, esto es, en el espacio de setenta y ocho años ha visto nacer y medrar, aprender y enseñar, crear y morir á una lumbrera de la ciencia música, se respeta tanto al Comendador Andreu: que mucho, repito, que esta mañana nos hayamos reunido en el sitio donde un día y otro día se reúnen tambien los representantes del pueblo: para celebrar nosotros, aplaudir y glosar al malogrado Sr. Andreu!

Pero las eminencias no mueren jamás: porque si desaparecen de este valle de amargura es, segun un poeta italiano, para renacer en otra vida mejor. Puede muy bien apagarse en ellas el soplo de la existencia: elevarse el alma al autor de todo lo creado: tragarse la tierra esa cubierta que ni siquiera nos pertenece y de que temporalmente disfrutamos: mas la memoria de esas eminencias no perece, sinó que á manera de los eslabones de una cadena de oro se trasmite de generacion en generacion por los floridos campos de la inmortalidad!

He dicho de la inmortalidad!!

Al hombre solo se le juzga despues de muerto y pocos son los que—á escepcion de Quintana que fué laureado en vida por la Academia—puedan sobrevivir á su inmortalidad. Miguel de Cervantes vive en el Quijote: Modesto Lafuente en su Historia de España: Luis de Camoens en los Luisiadas: Juan Milton en el Paraíso perdido: Luis Ariosto en el Orlando el Furioso: Torcuato Tasso en la Jerusalem liberada: Alejandro Manzoni en los Prometidos novios: el Vizconde de Chateaubriand en el Génio del Cristianismo: Alfonso de Lamartine en sus viajes á la Palestina: el Baron de Humbolt en el Cosmos: Vicente Bellini en la Norma: Joaquin Rossini en el Barbero de Sevilla: el Baron de Meyerbeer en el Roberto: Cayetano Donizetti en la Lucia; y cuando no en sus misas y motetes, vivirá Benito Andreu en la Fidanzata corsa. Hé aquí porque he consignado en otro período que las eminencias jamás mueren.

Ah! la parca que nada respeta, pue todo lo empaña con su frio hálito, que todo lo emborriona con la palidez mortecina, que todo lo troncha para luego pulverizar al hombre y reducirlo á la nada de que ha salido: la parca acaba de arrebatarnos á nuestro Andreu, á nuestro paisano y de todos maestro lírico, durante los primeros dias del año que por la gracia de Dios atravesamos.

Por esto es que yo, que nunca he experimentado sentimientos de rencor, que siempre he querido con igual afecto á mis semejantes, pobres y ricos, chicos y grandes: que sin ser juez, me he regido siempre por ese sentimiento de lo bello que llaman *summa justitia*, opino que se ha de tributar un voto de gracias á la persona ó núcleo de personas ilustradas que tuvieron la idea de erigir una memoria, siquiere modesta, porque modesto debe ser cuanto á Menorca se refiere, al ilustre autor de la Fidanzata; porque sin esa idea, que no puedo menos de calificar de feliz, no hubiéramos podido cantar en prosa ni en verso al compositor lírico, por demás inspirado, de la tragedia italiana.

Y hay que tener en cuenta, que antes de que Andreu tratase de traducir la poesia al idioma de los sentidos, ya varios maestros de *cartello*, entre ellos el gran Paccini, intentaron hacer lo propio si bien infructuosamente, habiendo hasta á algunos causado la muerte el disgusto del *fiasco* conseguido. Pero

la Fidanzata de Andreu, con sus cantábiles, con sus armonías, con sus coros, con sus arpegios y diálogos entre el cantante y el instrumento que lo acompaña: la Fidanzata de Andreu constituye uno de los ramilletes mas fragantes de la melodía italiana. Tal es el parecer de los profesores que la han examinado.

Acabamos de salir del templo, profusamente iluminado, que la tradicion hace remontar á los tiempos en que Alfonso III—de dichosa recordacion—arrancó á Menorca del poder de los infieles: acabamos de dejar el templo que desde 1810 abriga amorosamente entre sus muros una de las joyas que mas honran á España, donde resuenan todavía los cantos sagrados, perfumados por el incienso de los pebeteros que en curvas espirales se eleva hácia la vetusta bóveda: donde hemos elevado al Señor nuestras plegarias para el eterno descanso del finado: donde los compases de la música, cadenciosos y graves, acariciando nuestros oidos, nos predisponian para la contemplacion de ese infinito que en todos los idiomas se llama Dios: donde la oratoria, en boca de un panegirista elocuente, el Licenciado Cardona, nos ha recreado el alma con algunos de los episodios de la vida ejemplar del génio que lloramos, si, que todos lloramos!

Depositado el retrato del venerable Sacerdote en el salon, histórico ya por los de Orfila, Ramis, Arguimbau, Preto y otros que en este momento no preciso, permanecerá espuesto con ellos para que las generaciones sucesivas, compuestas de nuestros hijos y despues de estos de nuestros nietos, aprendan que la patria siempre tiende una mano generosa al mérito donde quiera que radica, y que con cariño busca y encuentra los doctos mahoneses que en el mundo figuran en primera línea.

Mahon 28 de Marzo de 1881.

## Seccion de noticias.

MADRID 26 DE MARZO

Ayer por la tarde conferenció con el señor ministro de Fomento la comision de la diputacion provincial de Valencia, acompañada de los senadores y diputados de todos matices políticos de dicha provincia. El Sr. Albareda oyó las reclamaciones de los comisionados, y de acuerdo con el director de Obras públicas, prometió anular la orden que prohibia la continuacion de las obras del puerto, expidiendo inmediatamente un telégrama al gobernador para proseguir los trabajos, sin perjuicio de resolver en su dia y de una manera definitiva el expediente que con este motivo se ha incoado. Los comisionados han salido satisfechos de esta conferencia, felicitando al Sr. Albareda por su acertada determinacion, que es una prueba del espíritu descentralizador con que se resuelven ahora las cuestiones en el ministerio de Fomento.

—La provision de senadurías vitalicias es una de las cuestiones á que parece se propone dedicar su atencion muy en breve el Consejo de ministros, para examinar y discutir las condiciones de aquellos de sus amigos á quienes desea conceder tan alta investidura.

Por de pronto resulta, segun los datos oficiales que hemos examinado, que los actuales senadores del partido constitucional que han sido elegidos mas de una vez para aquel puesto despues de la restauracion, son siete únicamente: los Sres. Mazo, Maluquer, conde de la Almina; Rey, Saavedra Valgoma, Cuesta y Sancho.



—A juzgar por los preparativos que están haciendo algunos pactistas de las provincias, todo hace creer que los amigos del Sr. Pí acudirán á la lucha en las próximas elecciones á cuyo efecto dirigirán un manifiesto á sus correligionarios, escitándoles á que no se retraigan aun cuando no impera el sufragio universal, que es la razon que han alegado hasta ahora para no llevar sus representantes á las Córtes. Ya se dice que el jefe del federalismo pactista, señor Pí, se presentará candidato por el distrito de Figueras, teniendo segura la eleccion, pues no le disputa la victoria ningun contrincante.

Al Sr. Figueras le presentarán sus amigos por uno de los distritos de Cataluña, pudiendo casi asegurarse que tambien tendrá un asiento en las próximas Córtes.

Los demócratas de Burgo de Osma han acordado dar sus votos á D. Manuel Ruiz Zorrilla.

—Algunos periódicos hacen indicaciones anoche suponiendo que el Sr. Gonzalez Fiori dejará la subsecretaría del ministerio de la Gobernacion, y que ocupará esta plaza el oficial de la Presidencia, señor Rute. Es cierto que ayer circuló este rumor; pero creemos que no se confirmará, porque la cuestion en que, segun se dice pudiera fundar el Sr. Fiori la renuncia, no tiene importancia para un cambio de esa naturaleza.

—Algunos periódicos suponen que la conferencia celebrada por el Sr. Alonso Martinez con el presidente del Tribunal Supremo de Justicia, ha tenido por principal objeto manifestar el primero al señor Calderon Coilantes la necesidad en que se hallaba el gobierno de decretar su jubilacion para disponer de su plaza.

Esta suposicion no tiene fundamento alguno.

La conferencia de aquellos señores se redujo exclusivamente á convenir la nueva distribucion de Salas en el Supremo, por considerar el Sr. Alonso Martinez indispensable darles una nueva organizacion respecto del personal que las componen actualmente.

—Está definitivamente acordada la creacion de una nueva plaza de abogado fiscal para el Supremo de Justicia, si bien no ha sido designada todavía la persona que haya de desempeñarla.

Los candidatos son dos, segun nuestras noticias, reuniendo ambos igual suma de probabilidades para obtener el expresado puesto. Uno de ellos, sin embargo, tiene todas las simpatías del Sr. Alonso Martinez, cuya eleccion, en verdad, nos parece muy acertada.

—La dimision del gobernador de Santander, señor Monsalve, no es resultado de diferencias entre dicho señor y el gobierno, ni mucho menos demostracion de que este último haya desaprobado ninguna de las medidas adoptadas por aquella autoridad.

El Sr. Monsalve se ha visto precisado, segun parece, á renunciar el cargo que ha venido desempeñando, porque á juicio del ordenador de pagos del ministerio de la Gobernacion no reúne las condiciones que la ley establece para aquella clase de nombramientos.

—Ayer tarde se reunió en el Congreso la junta de letrados del partido conservador, para continuar el exámen de los documentos que remiten los comités de las provincias denunciando abusos, supuestos o reales, de algunos gobernadores.

Decíase que en la próxima semana serán llevadas al Tribunal Supremo tres de aquellas autoridades, pero no sabemos si esta noticia la circularian los individuos de la mencionada junta para calmar la irritacion que hay contra ellos en el seno del partido conservador, pues á pesar de las reuniones que han celebrado y de los hechos que diariamente denun-

cia la prensa conservadora, todavía no se ha formulado ninguna querrela.

—En las subastas trimestrales verificadas ayer en la direccion de la Duda para amortizacion de acciones de carreteras, se han admitido proposiciones: en las de 80 millones á los combios de 95 á 98; en la de 55 de 75·20 á 76·93; en la de 34, á 71·90 y 79·89, y en la de 20 millones á 76·93.

—La «Gaceta» de la Habana publicó el 5 de este mes una orden concediendo entera libertad á las personas de diferentes razas para contraer matrimonio, con tal de que se sujeten á las disposiciones civiles y canónicas. Así se legitimarán muchas uniones y se evitarán en lo sucesivo.

—Refiere un colega que ayer se descubrió la existencia de títulos de Deuda por valor de 48 000 reales en poder de un individuo, que se negó á declarar dónde los habia adquirido.

Los títulos son legítimos, y en el asunto aparece mezclado el nombre de una persona que desempeña en Madrid un puesto oficial de relativa importancia.

(«Liberal.»)

Segun nuestras noticias, el Sr. Nocedal (D. Cándido) ha escrito á sus amigos políticos diciéndoles que en los distritos en que no se presenten tradicionalistas, combatan á todo trance las candidaturas conservadoras y ultramontanas y den sus votos á los candidatos que los demócratas y los republicanos designen.

(«Correspondencia de España.»)

Los preparativos electorales que hacen todos los partidos son realmente de importancia. Hasta ahora se sabe que el Sr. Cánovas lucha en Murcia; Sagasta en Madrid; Castelar en Barcelona y Valencia; Martos en Valencia; Ruiz Zorrilla en Burgos de Osma; Salmeron en Baeza; Pí y Margall en Figueras; Moyano en Valladolid, y los señores Nocedales en Navarra.

—Ayer fueron puestos en libertad los cuatro estudiantes detenidos con motivo de la manifestacion de anteayer.

(«Provincias.»)

## LA CRISIS DE PORTUGAL.

La proposicion de censura presentada á la Cámara de los Pares de Portugal en la sesion del lunes por el Sr. Fontes, que ha dado lugar á la caída del ministerio, estaba concebida en estos términos:

«La Cámara de los Pares, protestando de su adhesion á las instituciones monárquicas y á la dinastía reinante, reconoce como una de las primeras necesidades el mantenimiento del orden sin detrimento de las libertades públicas, y hace votos porque la política del gobierno se armonice con los intereses del país.»

El Sr. Fontes apoyó su mocion combatiendo la política del gabinete y su tendencia á dejar toda la responsabilidad de sus actos durante los últimos sucesos de Lisboa á la guardia municipal, cuando esta no hizo mas que cumplir sus ordenes.

Despues de una breve defensa de sus actos hecha por el ministro del reino, señaló el conde de Valbom los peligros que entrañaba para las instituciones la agitacion del país y hablaron otros varios oradores, procediéndose á la votacion nominal.

La primera parte de la proposicion, que aceptó el gobierno, fué aprobada por unanimidad. En la última, donde se halla el voto de censura, obtuvo el gobierno 50 votos contra 49; pero en realidad, quedó derrotado por un voto, pues en aquellos 50 se contaban los de dos ministros.

Tal ha sido el término del ministerio Brancamp,

procedente del antiguo partido progresista, cuya impopularidad comenzó al establecer el impuesto sobre la renta, tomó cuerpo con su desacertada marcha económico-administrativa, y con el antipatriótico tratado de Lorenzo Marqués, y acabó por comprometer la paz del reino y las instituciones con el lujo de fuerza y órdenes severas que últimamente ensangrentaron las calles de la capital.

En tan crítica situacion, dadas las dificultades de la formacion de un ministerio del partido conservador, el rey ha encargado su constitucion al Sr. Rodriguez Sampaio, cuyas ideas, equidistantes de ambos extremos políticos, darán por resultado una marcha conciliadora, una situacion transitoria, por mas que sea llamado á disolver las Córtes y á convocar otras nuevas.

Se asegura que el rey D. Luis, en vista del encono de los partidos monárquicos y la arrogancia é incremento del republicano, llegó á pensar en la abdicacion, renunciando á ella por consejo de su esposa. De todos modos, la situacion era grave y es grave. El país lusitano se vé en el caso de afrontar serios peligros.

\* \* \*

Los sucesos de Oporto del lunes dan una idea de la situacion que atraviesa el vecino reino.

En la iglesia de San Benito de la Victoria se repitieron las escenas tumultuosas del 13, y habiendo sido preso á la puerta un alborotador, la multitud pidió su libertad y hasta intentó arrancarle de manos de la policia. El preso fué encerrado en la prevencion; el pueblo se presentó á la puerta en actitud subversiva; la guardia cargó las armas; de pronto acudió un piquete de infanteria municipal y dispersó los grupos, mientras que en la calle de San Benito se hacian otras prisiones por haber dado muerte á la guardia.

En la calle del Calvario trató de dispersar los grupos aquella misma fuerza municipal, y la multitud comenzó á arrojar sobre ella piedras, botellas y otros objetos, por lo que los guardias la emprendieron á sablazos é hicieron varias prisiones.

El tumulto quedó apaciguado, habiendo quedado los presos á disposicion del tribunal criminal, aunque muchos en libertad con fianza.

(«Liberal.»)

## EL PRESIDENTE DEL NUEVO MINISTERIO PORTUGUES.

El Sr. D. Antonio Rodriguez Sampaio, presidente del nuevo ministerio portugués, nació en Espozende, cerca de Braga, el 25 de Julio de 1806.

Su familia pensó destinarle, en un principio á la carrera eclesiástica y llegó el señor Sampaio á recibir las órdenes menores, pero no se sintió con vocacion para continuar, y en 1828 dejó el seminario. Cinco años despues se alistó en el ejército liberal que defendia los derechos al trono de doña María de la Gloria contra el infante D. Miguel, y tomó parte en las últimas operaciones de la campaña que acabó con la expulsion de aquel pretendiente.

Enemigo del absolutismo, entró en 1834 á formar parte de la redaccion de «El Centinela de la Libertad», periódico defensor de las ideas liberales, que se publicaba en Oporto. En 1836 fué nombrado secretario del gobierno civil de Braganza, pasando poco despues á desempeñar el cargo de gobernador de Castelloblanco. No tardó, sin embargo, en presentar su dimision, y en 1837 entró en la redaccion de «La Revolucion de Setiembre», ardiente sostenedor de los principios liberales, donde continuó muchos años, figurando en 1844 entre los escritores perseguidos por el gobierno en aquella época. Durante los trastornos de 1847, publicó «El Espec-



tro», que tuvo gran éxito, alcanzando gran circulación, á pesar de los esfuerzos del gobierno por impedirlo.

Elegido diputado por Lisboa en 1851, llegó á ser en la Cámara uno de los jefes del partido progresista, figurando siempre entre los iniciadores ó defensores de las reformas liberales.

Sin embargo, en las transformaciones y reorganizaciones que después sufrieron los partidos políticos de Portugal, el señor Sampaio vino á quedar afiliado al partido conservador de que es jefe el señor Fontes, entrando de ministro del Interior en el gabinete que este hombre público formó en Setiembre de 1871, al caer el que presidía el señor duque de Avila.

El ministerio del Sr. Fontes duró hasta fines de 1876, siendo reemplazado otra vez por el duque de Avila, que á su vez cayó en Enero de 1878. En esta fecha subió de nuevo al poder el Sr. Fontes, volviendo á ser ministro del Interior el Sr. Sampaio, hasta Junio de 1879, en que el partido conservador fué sustituido por el progresista, formándose un ministerio Braamcamp, cuya dimision acaba de ser admitida.

### NOTICIAS DE LA SEO.

Segun nos escriben de esta plaza, los vecinos de la ciudad y demás habitantes de aquella comarca, están alarmados con la noticia, que ya tienen por segura, del bloqueo que ha de sufrir la vecina república de Andorra; en los mercados se encarece el grano, por la demanda que de él hacen para trasladarlo al microscópico Estado, y diariamente salen de los pueblos limítrofes cargas de vino, trigo, aves y demás artículos de que siempre se han surtido en nuestro país; ahora bien: si tan preparados se hallan para el bloqueo, y lo que ya tienen, probablemente les permitirá sostenerse hasta la recolección próxima, es natural que tal situación se prolongue mucho tiempo, con perjuicio principalmente de nuestros labradores y comerciantes, que verán paralizada la venta de sus géneros por carecer de buenas vías de comunicación con el interior de la provincia que les permita esportarlos en otra dirección.

El disgusto que se observa podría evitarse fácilmente, si en vez del bloqueo dispusieran los gobiernos de España y Francia la entrada de corta fuerza dentro de Andorra, que no había de encontrar resistencia de ningún género, pues así lo dicen sus habitantes, que ni han pensado en oponerse con las armas á sus poderosos vecinos, ni en la pacífica revolución en que están tuvieron que usar de medios violentos para elegir por dos veces á los que hoy ocupan su gobierno; con este sistema se avendrían mejor y más pronto á las exigencias de los co-príncipes, para no prolongar la ocupación de su territorio con fuerzas que habían de causar, con alojamientos y otros servicios que se originaran, las consiguientes molestias, ya que no perjuicios, si dejaba de imponérseles la obligación de mantenerlas.

Ha causado extrañeza á los que habitan en Seo de Urgel, lo que dicen algunos periódicos de la corte en los números publicados el 16 del corriente, que se habían recibido telegramas anunciando «grande y nueva agitación en la república,» cuando nada han variado las cosas en estos últimos días; lo único que hacen es quejarse amargamente de que se les imponga una especie de gobierno feudal en pleno siglo XIX, consintiéndolo dos naciones liberales.

El 2 de este mes dispuso el gobernador militar de Seo de Urgel el establecimiento en el próximo pue-

blo de Arcabell de una compañía del regimiento de Luchana con su jefe principal, creyéndose que llevara algún objeto importante, como el de preparar el bloqueo ó invadir el territorio andorrano; pero pasados más de quince días sin traslucirse nada, han empezado las conjeturas al observar que sin embargo del movimiento y durante el tiempo que lleva situada en la frontera dicha compañía, la república ha hecho el día 8 nuevas elecciones, en las que salieron reelectos los que ya ocupaban el gobierno, y además firmaron un contrato, por el que recibieron 100.000 francos á cambio de consentir la construcción de carreteras y un casino en las Escaldas, cuyo contrato ratificaron hallándose por cierto presentes en la capital de Andorra los delegados franceses y los del obispo de Urgel, príncipe soberano de los valles.

El aislado alarde de fuerza aún continúa; y no obstante de que lo habrá dispuesto seguramente el capitán general con acuerdo del ilustrado obispo de Urgel, se cree inoportuno, pues nada ha impuesto á los andorranos; del motivo de ese alarde como de lo que se ventila en las frecuentes conferencias celebradas en Seo de Urgel entre el obispo de la diócesis y los delegados franceses, nada se sabe concretamente; pero más fácil es que se enteren en Madrid ó París, á cuyos gabinetes darán cuenta los que aquí guardan un profundo secreto.

(«Correo.»)

Mr. Gladstone ha dado cuenta al Parlamento de un acto que honra á la nación inglesa y al gobierno británico. La paz entre Inglaterra y los boers de Transvaal es un hecho.

La reina Victoria renuncia á la soberanía del Transvaal y deja á los «boers» en entera y completa libertad. De este modo se repara la injusticia cometida por la anexión llevada á cabo en 1877, sin que sean un obstáculo para esta reparación las últimas derrotas sufridas por el ejército inglés.

Los boers, por su parte, han aceptado incondicionalmente las proposiciones del gobierno de la reina Victoria, de suerte que de hoy en adelante la situación del Transvaal respecto á Inglaterra será muy parecida á la de algunos territorios de la India inglesa, cuyos habitantes viven en completa libertad bajo una especie de protectorado ejercido por la Gran-Bretaña.

La prensa inglesa ha acogido el tratado de paz con verdadero entusiasmo.

(«El Imparcial.»)

### Gaceta.

Algunos cazadores que para no contravenir á lo que sabiamente la ley de caza prohíbe se abstienen de este recreo, se quejan, y con razón, del abuso de otros aficionados que, contraviniendo á lo mandado, burlan la vigilancia de los agentes de la autoridad y con sus imprudencias, al mismo tiempo que se hacen acreedores al más severo castigo, destruyen las crias.

En nombre, pues, de los que respetan la ley absteniéndose de cazar en tiempo de la veda, y de todos cuantos se interesan para que cada cual cumpla con su deber, esperamos que, por una parte, la Guardia civil redoblará su vigilancia, y por otra los mismos propietarios, que son los principales interesados en este asunto, no permitirán en sus predios tamaños abusos.

Seis cabezas ganado vacuno y sesenta y dos lanar han sido embarcadas con destino á Palma en el vapor «Menorca».

\*\*\*

A los señores socios de la Asociación de Beneficencia Domiciliaria de esta ciudad les recomendamos el anuncio que publica la Junta Directiva de aquella.

\*\*\*

La escuadra holandesa de instrucción compuesta de cuatro buques de madera, al mando de un comodoro, salió de Lisboa con el fin de recorrer varios puertos de España, Italia y Francia. Del 15 al 20 de Abril próximo fondeará en las aguas de Marsella. Muchos años hace que las costas del Mediterráneo no han sido visitadas por buques de la marina Real de Holanda. En este puerto la última que dejó caer anclas, lo fué en Marzo de 1870 que lo hizo el vapor «Va k» que conducía á su bordo S. A. R. el Príncipe Alejandro de los Países Bajos.

\*\*\*

### Alcaldía de Mahon

#### CALAMIDADES

Aprobado por la Junta nombrada al efecto el reparto entre los colonos y aparceros pobres, de las cuatro mil pesetas destinadas á esta ciudad de las cinco mil pesetas concedidas por S. M. el Rey para reparar los perjuicios causados en los términos de Mahon y Alayer por las inundaciones ocurridas en el mes de Noviembre último, se hace saber á los interesados que desde el día de mañana queda abierto el pago de las cantidades asignadas á cada uno de dichos colonos y aparceros.

Se advierte á los que no sepan firmar, que al presentarse al cobro deben ir acompañados de persona que pueda hacerlo en nombre ellos.—Mahon, 30 de Marzo de 1881.—J. Vidal.

#### UNA FUENTE DE JUVENTUD

Nuestros lectores y nuestras lectoras que conocen los autores franceses recuerdan la conmovedora elegía de Milleroye. Pues bien hay algo más triste que la hoja que cae al viento del otoño, son las hojas amarillas de la primavera y los árboles despojados al llegar la estación de la sávia.

¿No es un doloroso espectáculo el que nos ofrece la juventud como también la edad madura especialmente en las grandes ciudades donde la actividad mundana y la industrial desbordan? La vida ha venido á ser en nuestra sociedad moderna una frágua que devora los que emplea. El célebre doctor Broca tenía la costumbre de decir melancólicamente «Estamos todos rendidos.» Una vida de fuego necesita hombres de hierro y es justamente hierro de que se trata de introducir en las venas de la joven anémica de pálidos colores, del pensador y del trabajador de fuerzas agotadas.

El químico Bravais (Raoul) ha hecho pues del hierro una bebida fácil, agradable y sin inconvenientes para los dientes y el estómago. El Hierro Dializado Bravais multiplica los glóbulos sanguíneos, dá vigor al organismo y por la sangre reconstituye la constitución la más empobrecida de pulmones y de fuerzas. Para facilitar á nuestros lectores el uso de los productos Raoul Bravais digamos enseguida que el hierro QUINA y AGUA DE VERNET se hallan en todas las buenas farmacias de nuestro país.

Para las personas que deseen recibirlos directamente de Francia pueden dirigirse en París, sea á la residencia de la Societé Raoul Bravais, 26 avenue de l'Opera, sea á los depósitos de aquella sociedad 13 rue Lafayette y 3 avenue de l'Opera.

Imp de M Parpel, Bastion 39.



Las preparaciones balsámicas han gozado en todo tiempo de una popularidad merecida para la curación de las *toses, resfriados, catarros, bronquitis, irritaciones de pecho*. El **Jarabe** y la **Pasta de Pino marítimo** de **Lagasse** farmacéutico de Burdeos, que contienen los principios resinosos del pino marítimo, son en la actualidad los productos más buscados contra dichas afecciones, y también superiores en mucho á las Pastas y Jarabe de Tolú, de Brea, etc.

La legitimidad de un producto es condicion de su eficacia. Se evitarán las falsificaciones é imitaciones exigiendo la firma de Lagasse, la marca de fábrica de Grimault y C<sup>a</sup> y el sello azul del gobierno francés.

### Seccion Religiosa.

**Santo de hoy.**

S. Juan Clímaco abad.

**CULTOS.**

Corte de María. Mañana se hace la visita á Ntra Sra del Amor Hermoso en Santa María.

**Santo de mañana.**

S. Amos profeta y Sta. Petra.

### Movimiento del Puerto.

**Comandancia de Marino.**

Entrados el dia 30.

De Barcelona Laud «Dolores» pat. Miguel Landino con 6 trip. efs.

Despachados el dia 30.

Para Pollensa Laud Corcél pat. Guillermo Cerdá con 4 trip. y en lastre.

Para Pa'ma vapor-correo Menorca cap. D. Miguel Tudurí, con 19 trips. efs. y la corresp.

**PARTES TELEGRAFICOS PARTICULARES DE EL BIEN PUBLICO.**

Madrid 29.—4'45 t.

En breve se publicará en la Gaceta el nuevo Código de Comercio.

Se ha acordado derogar la ley de empleados.

En Valladolid se han reunido los autonomistas bajo la presidencia del Sr. Pi y Margall.

Garibaldi se halla gravísimo. Interior, 21'52.

Bonos, 101'15.

### Anuncios.

#### Ayuntamiento de Mahon.

Formado por este Ayuntamiento el presupuesto ordinario para el próximo año económico de 1881-82 queda expuesto al público en la Secretaría de esta Corporación por el término de quince dias para los efectos que determina la Ley municipal vigente. Mahon 29 Marzo 1881.—El Alcalde Presidente, J. Vidal.

#### Ayuntamiento de Alayor

Hallándose vacante la plaza de un sereno-suplen- te de esta villa, se anuncia al público á fin de que

los aspirantes á la misma puedan presentar sus solicitudes dentro el término de ocho dias á contar desde hoy en la Secretaría de este Ayuntamiento, donde podrán enterarse de las obligaciones y demás que consta en el Reglamento de serenos de esta localidad.

Alayor 29 de marzo de 1881.—El Alcalde, Lorenzo Villalonga.—P. A. del A., L. Villalonga Srio.

#### Asociacion de Beneficencia Domiciliaria de Mahon.

Se convoca á los Señores Suscritores á dicha Asociación para la Junta general ordinaria que ha de celebrarse el domingo próximo dia tres de Abril, á las once de la mañana, en las Casas-Consistoriales de esta Ciudad, al objeto de proceder á la eleccion de los siete vocales amovibles de su Junta Directiva para el bienio de 1881 á 1883. Mahon 29 Marzo de 1881.—El Presidente, Juan de Vidal.—P. A. de la J. D., Juan Orfila, Srio.

#### Don Bartolomé Palliser y Pujol,

**Alférez de fragata graduado y Ayudante Militar de Marina del Distrito de Ciudadela.**

Hago saber: Que hallado en alta mar una pieza de madera de construcción de pino de Tortosa, de trece metros veinte centímetros largo, por un pailebot de esta matrícula, lo hago público para que las personas que se creen con derecho á él, se presenten á reclamarlo en esta Ayudantía, en el término de un mes, contadero desde la fecha; en la inteligencia, que pasado dicho plazo, si no aparece su dueño se procederá segun previene el art. 208 de la instrucción de 4 de Junio de 1873 que rige al efecto. Ciudadela 29 Marzo 1881.—Bartolomé Palliser.

### Subasta.

El dia 2 de Abril á las once de la mañana tendrá lugar en la Plaza de la Constitución, por voz del pregonero público, la subasta y remate, siendo la postura competente, de la casa números 20 y 22 de la calle Portal de Mar de esta Ciudad, y de la casa y cochera contigua sin numerar, situadas en el arranque de la carretera de S. Clemente, contiguas á la noria de D. Juan Mercadal, pertenecientes dichas fincas á la herencia de D. Juan Vives y Cardona. El pliego de condiciones y títulos de propiedad están de manifiesto en la Notaría de D. Francisco Andreu y Pons.



**PURGANTES ANTI-BILIOSAS**  
DEPURATIVAS.

De acción fácil y segura, toleradas por los estómagos mas delicados.

Se vende á 6 reales caja en las principales farmacias.

Depósito, Dr. Morales, Carretas, 39 Madrid.

### ORO

Llegado á esta Ciudad el platero mallorquin don José Forteza, portador de un riquísimo y caprichoso surtido de joyas de oro, como aderezos, collares, pendientes, sortijas, relojes, cadenas, brazaletes y todo lo que de elegante encierra el arte de joyería se halla en poder del espresado Sr. Forteza que tiene su domicilio y pasa al de los que gusten avisarle, en la fonda de Jaques, calle del Castillo.

#### Retratos de D. Benito Andreu.

Se venden á 4 reales en la encuadernacion de Antonio Sintés, calle nueva y en la fotografía de Pons Fábregues, Cos de Gracia 38; siendo la mitad de su producto destinado á la suscripcion para honrar la memoria de dicho señor.

### Para vender.

Lo está la estancia nombrada *Lima*. Se dará por un precio muy ventajoso para el comprador. Dirijirse Plaza del Cármen núm. 3.

### CIRIOS

**BLANCOS Y AMARILLOS**

ELABORADOS CON TODA PERFECCION,  
SEGUN LOS ÚLTIMOS ADELANTOS.

Los cirios y hachas que se vendian á 10 rs. vn. hoy se dan á 8.

Nota. A los revendedores é iglesias al por mayor se hace un descuento de 25 por ciento en los blancos.

CONFITERIA DE CARDONA San Roque 39.

### Atun salado.

En la calle de Adnover n.º 1, se encontrará fresco y de superior calidad á 14 céntimos de escudo la libra.

### Al Público.

Don Geronimo Miró platero recién llegado á esta ciudad hace público ser portador de objetos de oro y plata de las acreditadas fábricas extranjeras.

Compra oro y plata vieja y alhajas antiguas.

Pasa á domicilio.

Vive en la fonda de Mariana, calle de Anuncivay.

### EMPANADAS DE PESCADO

**Y COCAS ROYS.**

Se encontrarán de superior calidad en la confitería LA PALMA Adnóver 24.

En el mismo establecimiento se encontrarán toda clase de dulces, vinos, licores, conservas, jamones, salsichones; chorizos extremeños, sardinas de Nantes, pimientos colorados y el delicioso dulce ARANJAT á 25 céntimos libra.

También se encontrarán CIRIOS de todas dimensiones clases superiores á 2 pesetas libra; tomando mas de 10 kilos á 1 peseta 50 céntimos, llevándose á domicilio.

LUSTRE ALEMÁN.

Para el planchado y conservacion de la ropa.  
CONFITERIA «LA PALMA» ADNOVER 24.

### LA CONFIANZA.

**CAJA DE PRESTAMOS**

SOBRE ALHAJAS, MUEBLES, ROPAS, Y TODAS OTRAS PRENDAS QUE SEAN DE VALOR, Y CONVENIENTES, EN PEQUEÑAS Y GRANDES CANTIDADES Y TAMBIEN SE PRESTA SOBRE PAGARES MEDIANTE GARANTIA.

DE LOS

**SRES. NOGUERA Y CODINA**

Calle del Comercio n.º 3

Horas de despacho de 9 á 12 de la mañana, y por la tarde de 3 á 8 de la noche. Los dias Festivos hasta el medio dia.

NOTA.

Toda persona que quiera honrarnos en depositar cualquier prenda sea de mucho ó poco valor se le entregará un recibo firmado de uno de dichos Sres. para resguardo del Deponente, y en caso de estraviarselo pueda pedir otro que se le espedira al momento.